



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
1 March 2001
Russian
Original: English

Комитет по информации

Двадцать третья сессия

30 апреля — 11 мая 2001 года

Сотрудничество между Департаментом общественной информации и Университетом мира в Коста-Рике

Доклад Генерального секретаря

1. В своей резолюции 55/136 В от 8 декабря 2000 года Генеральная Ассамблея просила Генерального секретаря представить доклад о сотрудничестве между Департаментом общественной информации Секретариата и Университетом мира в Коста-Рике в качестве координационного центра по пропаганде деятельности Организации Объединенных Наций и распространению информационных материалов Организации Объединенных Наций. В настоящем докладе описываются некоторые из мероприятий, осуществляемых Департаментом общественной информации в интересах развития и укрепления сотрудничества с Университетом мира в Коста-Рике.

2. Для поддержания и укрепления своего сотрудничества с Университетом мира Департамент общественной информации постоянно распространяет информацию о деятельности Университета и предоставляет ему информацию в виде печатных материалов, видео- и аудиопродукции.

3. Департамент также участвует в основной деятельности Университета. Например, в декабре 2000 года он участвовал в дискуссионном форуме, на котором административные руководители организаций системы Организации Объединенных Наций обсуждали тему Десятилетия образования в

области прав человека Организации Объединенных Наций, 1995–2004 годы. Этот форум, организованный Университетом мира и Управлением Верховного комиссара по правам человека, проводился в рамках состоявшейся в Вильсоновском дворце в Женеве церемонии празднования Дня прав человека в 2000 году. В рамках этого форума состоялась дискуссия на тему «Образование в области прав человека: вклад в культуру мира», на которой выступила Верховный комиссар по правам человека.

4. Департамент продолжает распространять информацию о деятельности Университета мира в виде печатных материалов, в том числе пресс-релизов. Например, в январе 2001 года Департамент выпустил пресс-релиз с информацией о недавнем перечислении Канадским агентством по международному развитию пожертвования в адрес Университета мира на цели поддержки его новой программы. Департамент будет и впредь распространять информацию о мероприятиях Университета мира в областях, волнующих Организацию Объединенных Наций.

5. В связи с деятельностью по распространению информации среди широкой общественности Университет мира также регулярно получает копии выпускаемого Департаментом еженедельного

информационного тележурнала “UN in Action” («Организация Объединенных Наций в действии»).

6. Начиная с выпуска 1999 года, в *Yearbook of the United Nations* («Ежегодник Организации Объединенных Наций») будет включаться резюме доклада Генерального секретаря о сотрудничестве с Университетом мира и текст резолюции Генеральной Ассамблеи по этому вопросу.

7. На протяжении почти двух десятилетий Радио Организации Объединенных Наций поддерживает тесные рабочие контакты с радиостанцией «Radio for Peace International» — коротковолновой радиостанцией, вещающей с территории студенческого городка Университета мира в Коста-Рике. «Radio for Peace International» ретранслирует записи и новостные программы Радио Организации Объединенных Наций на английском, испанском и французском языках в регионе Карибского бассейна и Центральной Америки. Начиная с сентября 2000 года, когда Радио Организации Объединенных Наций приступило к ежедневной трансляции информационных и новостных программ в прямом эфире на шести официальных языках, «Radio for Peace International» начало ретранслировать эти передачи на английском и испанском языках в указанных выше регионах.

8. Сейчас, когда Университет мира готовит новую учебную и научно-исследовательскую программу, в частности в поддержку просвещения в вопросах культуры мира и предотвращения конфликтов, Департамент общественной информации будет продолжать укреплять сотрудничество с Университетом в целях повышения эффективности распространения информации о его программной деятельности и достижениях.
